

ИЗЛИЗА
въ
Срѣда и Сѣбота

Абонаментъ за България:
За година . . . 10 лв.
6 м-ца . . . 5 „
3 м-ца . . . 3 „
За странство:
За година . . . 18 лв.
6 м-ца . . . 10 „
винаги прѣдплат.

Единъ брой 10 стот.

ТЪРГОВСКИ ФАРЪ

LE PHARE DU COMMERCE.

СУБСИДИРАНЪ ОТЪ ВАРНЕНСКАТА, СОФИЙСКАТА И БУРГАСКАТА ТЪРГОВСКИ КАМАРИ.

Органъ за информация, политическа и стопанска икономия, търговия, земледѣлие и индустрия.

Уредничеството се помѣщава въ собствения домъ на уредника.

Пощ. кутия № 61.

Уредникъ: П. ДРАГУЛЕВЪ.

Телефонъ № 223

За обявления:

гармондентъ редъ на I-ва стр. 50 ст., на II-ра и III стр. по 70 ст. на IV-та стр. 20 стотинки.

Тукъ повече обявования прави особено споразумение.

Съобщения, рѣкописи суми се изпращатъ уредника

Единъ брой 10 стот.

Екимъ Маноловъ & С-іе

СВИЩОВЪ — ВАРНА.

Телеграф. адресъ: ЕКИМОВЪ.

Търговия съ зърнени храни и др.

Агентура—Комисиона—Експедиция и обмитване на разни стоки.

Комисиона на зърнени храни при най-износни условия.

КУПУВАЙТЕ И НОСЕТЕ

яки, рѣжавели, горни ризи бѣли и цѣтнѣи и пр. само отъ прочутата

1-во Разрѣдна Виенска фабрика

Е. ПЕТЕРЪ.

Тя по трѣбност и елегантност надминаватъ ония отъ всички друга европейски фабрики

Прѣдставителъ за Царството е

ХАИМЪ Е. ЛЕВИ — РУСЕ.

Продаватъ ги и се прѣдпочитатъ всѣгда

Якитѣ и ризитѣ, които не носятъ настоящата марка, не сѣ отъ тази фабрика.

Два милиона

ШЕВНИ МАШИНИ „ГРИТЦНЕРЪ“

е произвела фабриката

отъ 1902 до 1910 година, а 1,000,000 отъ 1872 до 1902 година!

Това голѣмо увеличаване на производството се дължи на силното разпространение на Гритцнеровитѣ машини поради тѣхнитѣ голѣми прѣимущества надъ другитѣ шевни машини!

Не купувайте машини, до като не прѣгледате Гритцнеровитѣ, защото само тѣ сѣ най-усвършенствуванитѣ, най-сигурнитѣ и най-гарантиранитѣ.

Главни прѣдставители за България:

Бр. К. Бѣклови — Русе, Варна, София.

Прѣдставителства въ всички градове.

Постоянни механици на разположение на клиентитѣ ни за безплатни поправки.

„PLEEZALL“

е най-прочутия Английски Рейдовъ сапунъ.

Прѣвъзходно приготвенъ за домашно и тоалетно употрѣблени: баня, къпане дѣца и измиване рани. Невъзможно да се фабрикува по добръ.

Рейдовия сапунъ е добитъ резултатъ отъ редъ опити, правени при изучаването изкуството за фабриканцията на сапуна и добитата формула по която сега се приготвя този сапунъ е тайна, позната само на Директоритѣ, които лично ръководятъ самата му фабриканция.

Рейдовия сапунъ е напълно съвършенъ по състава си и безвреденъ въ всѣко отношение.

Рейдовия сапунъ е едно истинско и изкусно произведение, а не едно фалшиво — плодъ на невѣжественно и неумело приготвяне на *недобросъвестна коннуренция*.

Рейдовитѣ сапуни сѣ всички така фабрикуванитѣ, та сѣ най-малкия разходъ на трудъ да могатъ много добръ да измиватъ и измиватъ. Ето защо тѣ трѣбва да се прѣдпочитатъ отъ купувачитѣ.

Пазете се отъ имитация

Единствени прѣдставители за царство България:

Бриньоли & Костакевъ, Варна — Русе.

Важно!

Обръщаме вниманието на господа употрѣбители на коси да опитватъ гарантиранитѣ коси

„Szt Istvan“ (Св. Стефанъ)

които сѣ изработени отъ първоначална стомана и особена калилка въ

нашитѣ фабрики. Горната коса е получила съ истия употрѣбитель до

сега похвали за добрата издръжливостъ и косидба.

Внимавайте точно на горнитѣ бѣлжени, за да избѣгнете отъ разни имитации.

Само тия коси, които носятъ отъ другата страна на дрѣжката прѣсованата марка **ЛЕБЕДЪ**, сѣ истински!

Коситѣ се намиратъ при всички видни ангресисти въ царството.

„Флорика“ е поевтинела!

до господа земледѣлцитѣ!

Наближава врѣмето да прѣдпазвате житото отъ ГЛАВНА Най-доброто срѣдство е саламура „Флорика“ отъ фабриката „Флорика“, Крайова, Ромѣния

15 годишенъ успѣхъ.

Цѣна на пакетъ 25—30 ст., съ което се прѣска съмето за 10 декара

Продава се въ всичкитѣ дюкени съ Колондаль, Желѣзария и Землед. Машини.

Главенъ прѣдставителъ е

ХЕРМАНЪ КРЪОНИГЪ.

Пазете се отъ фалшификация

Внимавайте на марката „ФЛОРИКА“.

„ЛА НАСИОНАЛЪ“

французко осигурително дружество за

„ЖИВОТЪ“

Основано въ Парижъ въ 1830 година.

Основенъ капиталъ 15,000,000 ЛЕВА.

Гаранции 730,000 000

Най-голѣмото и най-богато французко осигурително-до.

Главенъ Директоръ за България:

БОРИСЪ Х. КАЛЧОВЪ

№ 47, Булевардъ Дондуковъ — София

Хотелъ „ЗЛАТНА ЗОРА“

СЛИВЕНЪ

Е отлично мобилиранъ, добръ уреденъ и отъ 1 юний т. г. откритъ за посѣтителитѣ.

Г. г. пѣтлющитѣ търговци, и търговски агенти ще иматъ всѣкога добри, широки и удобни стаи съ специални приспособления за излагане на мостритѣ си.

Чистотата, честността и акуратността на прислугата е гарантирана. Старитѣ и новитѣ ми клиенти ще бѣдатъ напълно възблагодарявани.

Цѣнитѣ сѣ крайно умѣрени.

Сдържателъ: Г-нъ М. СИМОВЪ (бившъ сдържателъ на хотелъ „ЗОРА“, който сега е затворенъ).

Алеко Т. Новаковъ — София

КУПУВА И ПРОДАВА

за своя и за смѣтна на клиентитѣ си всѣкакви

ЦѢННИ КНИЖА

акции, облигации, лозове и пр. по най-износенъ курсъ.

извършва посрѣдничество

за всѣкакви търговски, финансови и банкерски дѣлки; пени, ипотеки, текущи смѣтки и пр.

Кантора ул. „Въслещъ“ № 8, телефонъ № 805.

Телегр. адресъ: Алеко Новаковъ.

Анон. Индустриално Д-во — Балчикъ.

Прѣпорѣчва производствъ на:

Мелницата си. Най-финни първокачественни брашна за експортъ и за мѣстна консумация;

Фабриката си за макарони, фидета и други тѣстени произведения. Конкуриратъ на европейскитѣ и всички мѣстни макарони, фидета и пр. тѣстени произведения.

АНГЛО-БЪЛГАРСКО АНОНИМНО ДРУЖЕСТВО

„Саркисъ Буюмджиянъ“

Варненски клонъ.

Извѣстяваме на почитаемиѣ си клиенти, че сме взели прѣдставителството на най-прочутата Брюкселска корсетна фабрика (Май юфакторъ Р. алъ Кор ет).

Тѣзи корсети съ марка Р. Д сѣ познати между най-елегантнитѣ дами, защото по фасонъ, по здравина на материала и по износнитѣ имъ цѣни конкуриратъ на всички други корсети.

Намиратъ се за продажба при всичкитѣ ни — *накоево Русе, Пловдивъ — София и тукъ* —

Извѣстяваме тѣж сѣщо, че за настѣжающия лѣтенъ сезонъ сѣ ни пристигнали и ни пристигатъ всѣки день много други модни галантерийски разни стоки, така щото, ако посетите магазинитѣ ни, ще останете доволни по вкусъ и износни цѣни.

Какъ да се избѣгнатъ възможнитѣ бѣдащи бѣдствия.

Дждоветѣ на 16, 17 и 18 юний, особено дѣжда на 16 сръбшу 17, който непрѣкъснато вѣлъ цѣла нощ по цѣлата област въ Южна България, наврѣхиха силни опустошения, нанесоха огромни повреди на населението и на дрѣжавата. Като се изключатъ мѣстата отъ Ст. Згорския окръжъ, само отъ повреди на шосета и мѣстовете въ Пловдивския окръжъ, респективно Станимака — Чепеларе и Т. Пазарджикъ — Ели-Дере — Чепино дрѣжавата има загуба 430,000 лева (тия данни сѣ автентични), а колко ще бѣдатъ другитѣ загуби отъ шосета, мостове, желѣзници, които не сѣ още изчислени, колко сѣ загубитѣ на населението? — Кой знае.

Имаме право да упрѣкнем дрѣжавата въ лицето на нейнитѣ правителства, че нея за всичко я бива, бива я най-много за култивиране на калното партизанство, но не я бива за добри и полезни работи, липсва ѣ благоустроенъ и примѣренъ починъ за охраната на страната отъ бѣдствия: при бездѣждие нѣма плодородие — тя фалирова; отъ дѣждове тя бива завличана и остава гладна и немоцна. Между дрѣжавата и партизанитѣ, които вѣднѣжъ дрѣжава, вѣднѣжъ партизански, а радѣщи за благо, за сигурността, за напредѣка, за процѣстване на страната иматъ възможностъ да прѣдвидятъ всѣчки възможни злини и напасти за народа си и разполагатъ съ всичкитѣ срѣдства да ги отблъснатъ или да ги избѣгнатъ, да охранятъ народа си отъ тѣхнитѣ зли послѣдци.

Въ разстояние на 35 годишенъ животъ Пловдивъ, Т. Пазарджикъ и всички населени по Марица мѣста сѣ въ постоянна борба за разрѣшаване иригационния въпросъ, който е въ прѣва връзка съ въпроса за оправяне на рѣкитѣ, вливащи се въ Марица и за охраната на населението отъ наводнение и бѣдствие. Но тая борба на почвата на мръситѣ партизанства не се свршва и иригационния въпросъ не намири своето разрѣшение. А бѣдствията едно слѣдъ друго се нижатъ, тѣ т. год. бѣха ужасни, но не е за чудене, обаче, ако идната или по-идната год. могатъ да бѣдатъ по-ужасни и общо катастрофални: водата да понесе и Пловдивъ съ двореца отъ тепето, и Пазарджикъ съ непримиримитѣ му партизани, па да помете и цѣлата южно-българска област. Бѣдното зло не е по далечъ отъ прага на всичкитѣ ни, защото всѣкитѣ сме съдѣйствували да се уголѣми и разпространятъ по всичкитѣ краища на царството. Съ унищожаване горитѣ нѣмѣждъ цѣлата страна сме изложили на сѣщата опасностъ. Варна прѣди 5 години не бѣ ли се издавила половината отъ поронитѣ? Шуменъ не бѣ ли цѣлъ наводненъ и рискуваше да бѣде отнесенъ? Русе еднѣжъ ли само се е излагалъ на поронитѣ стихии? И кѣдъ въ кой жѣтъ на България би могло да се говори за безопасностъ отъ дѣждовнитѣ порони и отъ воднитѣ стихии? Значи злото е зло страшно, зло общо.

Но злободневния въпросъ е наводнението въ Южна България. Отъ кѣдъ дойде то? Коя е причината, че тѣй стихийно, тѣй опустошително се изрази? Защо не дойде отъ кѣмъ Стара-планина, а отъ кѣмъ Родопитѣ? Защо Кар-

лово, подъ политѣ на най-високиѣ рѣтове, не пострада, а Пловдивъ, кѣдналъ въ срѣдната на едно обширно поле, бѣ залѣнъ и опустошенъ?

Важната роля въ това незапомнано до тия разѣри наводнение и никога небивало опустошение изиграха рѣкитѣ отъ дѣсеня брѣгъ на Марица, които сѣ въ контактъ съ Родопитѣ, а именно: *Тополница, Яденица* (Бѣловската рѣка), *Ели-Дере, Стара-рѣка, Луда-Яна, Вѣча* (Кричимската рѣка) — изворитѣ ѣ сѣ въ България, но водата ѣ извива прѣзъ турско (Тѣмръша) и пакъ се връща въ България прѣзъ Кричимъ — *Фердинандовска рѣка, Чая* (Станимака) *Сушица* при Станимака, *Сушица* при Борисовградъ, *Хасковската рѣка* и отъ лѣвата страна на Марица, *Стрема*, идѣтъ отъ Карлово.

Първото нѣщо, което се хвърля въ очитѣ на читателя, е, че Стара-планина, която се мие по цѣлото си почти протежение отъ Тунджа, не донесе никакво наводнение, а Родопитѣ опустошиха една цѣла провинция. Стара-планина съ своята Тунджа донесе, както вѣкога, благодатъ, а Родопитѣ бѣдствия. Защо това?

Често се задава въпросъ за широкитѣ си и дѣйствиелни още лѣсове не допуца образуването на пороища, които да влѣчатъ пѣсѣци, камѣни и тия, които да пѣлятъ и прѣвиватъ Тунджа, а Родопитѣ съ оголенитѣ, крастави-тѣ и ровкавитѣ си рѣтове най-вече благоприятствува за образуването стихийни и съкрушителни пороища. Кой не знае напорната и разрушителна сила на Луда-Яна, на, Ели-Дере, Чая и др.? Но никой не се е постаралъ да разбере, че причинитѣ сѣ оголенитѣ чрѣзъ пожари рѣтове, че измитата пѣсчлива и отъ камѣнцѣи почва на Родопитѣ не може да даде друго, освѣнъ порон и никой не си е задавалъ грижата и дългъ да въздѣйствува за спиране опустошението на горитѣ и даже за залѣсяване на горитѣ и толкова опасни за самото население — опустошителя на горитѣ — рѣтове.

Никой общинаръ, никой жител не е помислявалъ за подобно нѣщо. Дрѣжавата, нейнитѣ платени чиновници сѣщо сѣ индиферентни — не ги тревожатъ никакви бѣдствия, не ги подтиква никаква мисль кѣмъ вземане мѣрки за охрана отъ злото.

Населението, напротивъ, продължава да злоупотребява съ горитѣ, продължава да ги опустошава, продължава да ги контрабандира, за да спечели по скритъ начинъ по нѣкой лѣвъ, а не смѣта, че, когато губи въ поронитѣ, губи милиони, губи живота си. Дрѣжавата, ако населението нѣма съзнанието да цѣни вредитѣ и полнитѣ отъ опустошението или, обратно, отъ охраната на горитѣ — дрѣжавата, казваме, не си задава за задача да го събуди, да му внуши съзнание и да го прѣвучи да цѣни нуждитѣ и полнитѣ отъ горитѣ, особено отъ охранителнитѣ гори. Дрѣжавата чрѣзъ своитѣ агенти: агитатори и чиновници, напротивъ, сама възбужда апетита на злоупотребителитѣ и контрабандиститѣ, когато чрѣзъ своитѣ правителства като първа облага имъ общава свобода въ съчението на горитѣ.

Развалята въ това отношение помежду населението е силно насадна. Отъ тукъ нататѣкъ ис-

